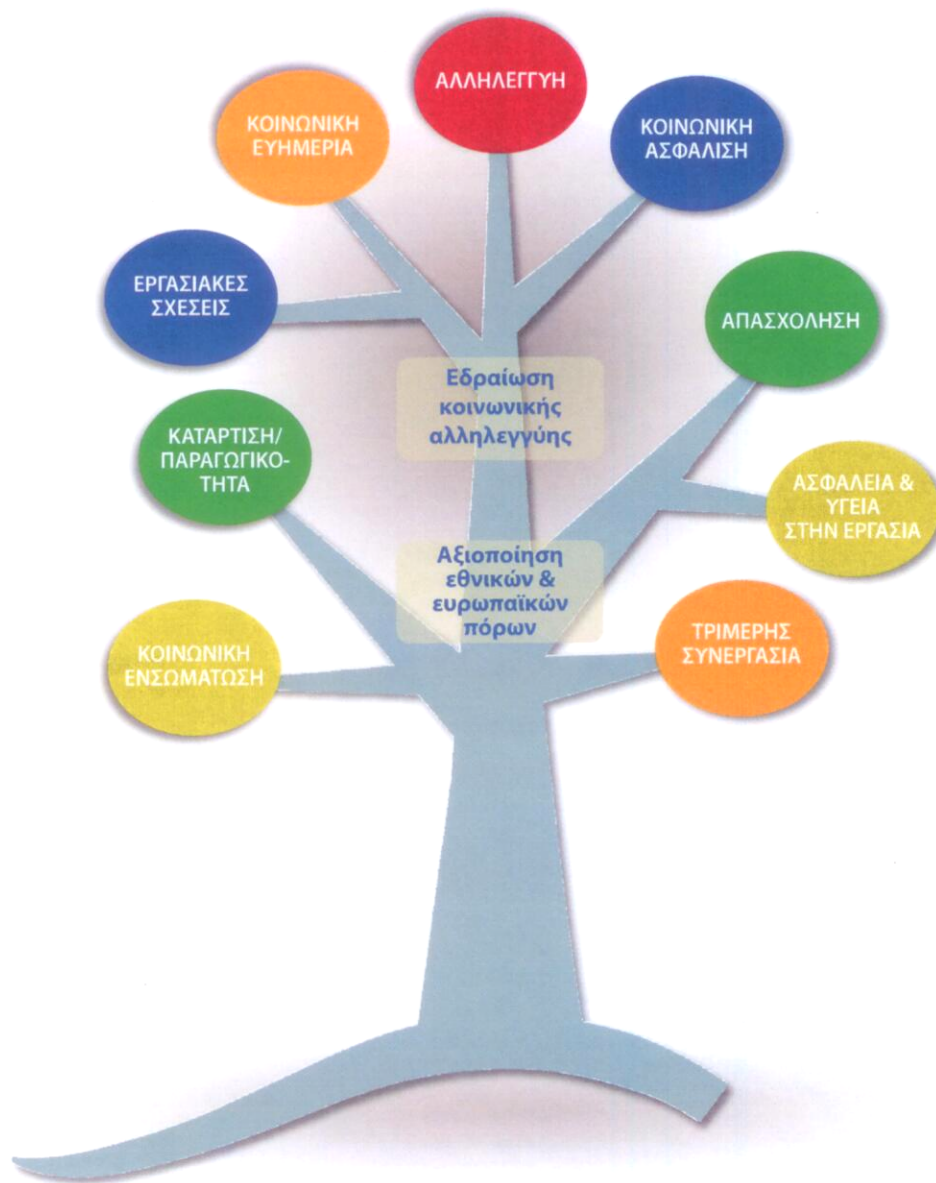


ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ



ΕΤΗΣΙΑ ΕΚΘΕΣΗ
2012



ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ I - ΕΙΣΑΓΩΓΗ - ΔΙΕΥΘΥΝΤΙΚΗ ΠΕΡΙΛΗΨΗ	6
ΚΕΦΑΛΑΙΟ II - ΠΡΟΕΔΡΙΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ	16
ΚΕΦΑΛΑΙΟ III - ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ	24
Α. Εισαγωγή	
Β. Έργο κατά το 2012	
Πίνακες	
ΚΕΦΑΛΑΙΟ IV - ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗΣ ΕΥΗΜΕΡΙΑΣ	58
Α. Εισαγωγή	
Β. Έργο κατά το 2012	
Πίνακες	
ΚΕΦΑΛΑΙΟ V - ΤΜΗΜΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ	82
Α. Εισαγωγή	
Β. Έργο κατά το 2012	
Πίνακες	
ΚΕΦΑΛΑΙΟ VI - ΤΜΗΜΑ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΗΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ	112
Α. Εισαγωγή	
Β. Έργο κατά το 2012	
Πίνακες	
ΚΕΦΑΛΑΙΟ VII - ΤΜΗΜΑ ΕΡΓΑΣΙΑΚΩΝ ΣΧΕΣΕΩΝ	184
Α. Εισαγωγή	
Β. Κυριότερα γεγονότα κατά το 2012	
Γ. Έργο κατά το 2012	
Δ. Τομέας Εγγραφής Συντεχνιών	
Πίνακες	
ΚΕΦΑΛΑΙΟ VIII - ΤΜΗΜΑ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗΣ ΕΝΣΩΜΑΤΩΣΗΣ ΑΤΟΜΩΝ ΜΕ ΑΝΑΠΗΡΙΕΣ	200
Α. Εισαγωγή	
Β. Έργο κατά το 2012	
Πίνακες	
ΚΕΦΑΛΑΙΟ IX - ΙΔΡΥΜΑΤΑ ΚΑΤΑΡΤΙΣΗΣ ΑΝΘΡΩΠΙΝΟΥ ΔΥΝΑΜΙΚΟΥ ΚΑΙ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗΣ	220
ΚΕΝΤΡΟ ΠΑΡΑΓΩΓΙΚΟΤΗΤΑΣ	220
ΑΝΩΤΕΡΟ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΟ ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ ΚΥΠΡΟΥ	236
ΚΕΦΑΛΑΙΟ X - ΜΟΝΑΔΑ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ	244
EXECUTIVE SUMMARY IN ENGLISH	250

2. Εκσυγχρονισμός, αναβάθμιση και αποκέντρωση των Υπηρεσιών Κοινωνικής Ευημερίας

Με Απόφαση του Υπουργικού Συμβουλίου ημερ. 19.3.2008, προωθείται Σχέδιο Ορθολογικής Γεωγραφικής Κατανομής των Υπηρεσιών Κοινωνικής Ευημερίας με τη δημιουργία 12 νέων τοπικών Γραφείων Κοινωνικών Υπηρεσιών παγκύπρια, με κύριο σκοπό την προαγωγή της πρωτοβάθμιας κοινωνικής φροντίδας, τη συνέργεια και τη δικτύωση των υπηρεσιών, ώστε να διασφαλίζεται ισότητα στην πρόσβαση από απόψεως τόπου και χρόνου από όλους τους πολίτες.

Το 2012, λειτούργησε το Γραφείο Κοινωνικών Υπηρεσιών Καμάρων στη Λάρνακα.

3. Ανάπτυξη Προγραμμάτων προληπτικής και θεραπευτικής παρέμβασης προς τις οικογένειες και ολοκληρωμένες δέσμες μέτρων στο πλαίσιο των πολιτικών για την οικογένεια

3.1. Συμβουλευτικές και υποστηρικτικές υπηρεσίες προς την οικογένεια

Στο πλαίσιο της επιδίωξης για στήριξη και ενδυνάμωση της οικογένειας και για προστασία του παιδιού από φυσικούς και ηθικούς κινδύνους, συνεχίζεται η παροχή συμβουλευτικών και υποστηρικτικών υπηρεσιών όπως φαίνεται στον πιο κάτω Πίνακα. Μέχρι το τέλος του 2012, ήταν σε ενέργεια 1095 περιπτώσεις προληπτικής εργασίας οικογενειών με ανήλικα παιδιά και 174 περιπτώσεις προληπτικής εργασίας με ενήλικα άτομα.

ΠΕΡΙΠΤΩΣΕΙΣ ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΚΗΣ ΣΥΜΒΟΥΛΕΥΤΙΚΗΣ 2012

	Από το προηγούμενο έτος	Νέες Περιπτώσεις	Έληξαν	Σε ενέργεια την 31.12.2012
Προληπτική Εργασία				
α) Παιδιά	985	360	250	1.095
β) Ενήλικες	125	88	39	174
Πρόληψη/Αντιμετώπιση Βίας στην Οικογένεια				
α) Παιδιά	199	186	258	127
β) Ενήλικες	611	527	833	305
ΣΥΝΟΛΟ	1.920	1.161	1.380	1.701

3.2. Πρόληψη και Αντιμετώπιση της Παραβατικότητας

Ο θεσμός της αποποινικοποίησης της μεταχείρισης ανηλίκων παραβατών, που λειτουργεί από το 1977, έδωσε την ευκαιρία στις Υπηρεσίες Κοινωνικής Ευημερίας να εντοπίσουν αρκετές περιπτώσεις παιδιών και των οικογενειών τους, που χρήζουν συμβουλευτικής βοήθειας. Συνέβαλε, επίσης, στην αποφυγή της παρουσίασης των ανηλίκων παραβατών ενώπιον του Δικαστηρίου με όλες τις αρνητικές επιπτώσεις. Βρίσκεται σε εξέλιξη σχετική διαδικασία εκσυγχρονισμού της νομοθεσίας για την πρόληψη και την αντιμετώπιση της νεανικής παραβατικότητας.

Οι Υπηρεσίες Κοινωνικής Ευημερίας συνέχισαν στη διάρκεια του 2012 να επιτηρούν ανήλικα και ενήλικα άτομα για τα οποία έχουν εκδοθεί διατάγματα κηδεμονίας από το Δικαστήριο. Πολλά από αυτά έχουν ως όρο την παροχή, από τους παραβάτες, Κοινωνικής Εργασίας χωρίς Αμοιβή. Ο θεσμός αυτός εφαρμόζεται σε συνεργασία με το Παγκύπριο Συντονιστικό Συμβούλιο Εθελοντισμού, με βάση τον περί Κηδεμονίας και Άλλων Τρόπων Μεταχείρισης Αδικοπραγούντων Νόμο 1996 [Ν46(Ι)96]. Σχετικά στοιχεία παρατίθενται στους πιο κάτω Πίνακες:



ΔΙΑΚΡΑΤΙΚΕΣ ΥΙΟΘΕΣΙΕΣ Ν.26 (III)/94 - 2012

Από το προηγούμενο έτος	Νέες Αιτήσεις	Περιπτώσεις σε ενέργεια για τις οποίες στάλθηκαν τα έγγραφα στο εξωτερικό	Περιπτώσεις σε ενέργεια οι οποίες έφεραν παιδί στην Κύπρο	Περιπτώσεις για τις οποίες ολοκληρώθηκε η επίβλεψη	Σε ενέργεια την 31.12.2012
36	31	9	1	15	52

Κατά το 2012, οι Υπηρεσίες Κοινωνικής Ευημερίας κατέθεσαν στη Βουλή των Αντιπροσώπων αναθεωρημένο Νομοσχέδιο για τροποποίηση και εκσυγχρονισμό της νομοθεσίας που ρυθμίζει τις υιοθεσίες. Σκοπός του Νομοσχεδίου είναι ο εκσυγχρονισμός της νομοθεσίας ώστε να συνάδει πλήρως με τις πρόνοιες της Σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών για τα Δικαιώματα του Παιδιού και της Σύμβασης της Χάγης για την Προστασία των Παιδιών και για τη Συνεργασία αναφορικά με τη Διακρατική Υιοθεσία.

3.4. Πρόληψη και Αντιμετώπιση της Βίας στην Οικογένεια

Το πρόγραμμα αυτό παρέχει στο ανήλικο και στο ενήλικο θύμα το δικαίωμα για βοήθεια, στήριξη και προστασία, προκειμένου να ενισχυθεί και να αντιμετωπίσει τη βία που δέχεται. Το πρόγραμμα δίδει ιδιαίτερη έμφαση στην κακοποίηση-παραμέληση ανηλίκων, προασπίζοντας τα δικαιώματα των παιδιών και δίδοντάς τους δίοδο πρόσβασης σε υπηρεσίες για εξασφάλιση βοήθειας.

Για την καλύτερη εφαρμογή των περί Βίας στην Οικογένεια (Πρόληψη και Προστασία των Θυμάτων) Νόμων του 2000 έως 2004, όλοι οι Λειτουργοί Κοινωνικών Υπηρεσιών, οι οποίοι είναι τοποθετημένοι στα Επαρχιακά Γραφεία Ευημερίας και στα Γραφεία Κοινωνικών Υπηρεσιών, έχουν διοριστεί ως Οικογενειακοί Σύμβουλοι. Τα κύρια καθήκοντα των Οικογενειακών Συμβούλων είναι να διερευνούν τις σχετικές με το θέμα αναφορές και να χειρίζονται τα περιστατικά βίας.

Στο τέλος του 2012 έτυχαν χειρισμού 1091 περιπτώσεις βίας στην οικογένεια, από τις οποίες 258 αφορούσαν παιδιά και 833 ενήλικα μέλη της οικογένειας. Τέλος του έτους υπήρχαν σε ενέργεια 432 περιπτώσεις, από τις οποίες 127 είναι περιπτώσεις βίας κατά παιδιών και 305 αφορούσαν περιπτώσεις βίας κατά ενήλικων μελών της οικογένειας (βλ. Πίνακα στην παράγραφο 3.1).

3.5. Γονική Μέριμνα

Η προστασία των παιδιών όταν αυτά βιώνουν την εμπειρία του χωρισμού των γονιών τους ή την αντιδικία ως προς τα θέματα επιμέλειας/φύλαξης/επικοινωνίας αποτελεί πρωταρχικό στόχο του προγράμματος Γονικής Μέριμνας. Το συμφέρον του παιδιού πρέπει να διασφαλίζεται σε όλες τις αποφάσεις Γονικής Μέριμνας του Οικογενειακού Δικαστηρίου και για τον λόγο αυτό οι Υπηρεσίες Κοινωνικής Ευημερίας έχουν ευθύνη ετοιμασίας κοινωνικοοικονομικών εκθέσεων, για ενημέρωση του Δικαστηρίου. Στη διαδικασία αυτή, τα παιδιά έχουν το δικαίωμα να πληροφορηθούν για οτιδήποτε τα αφορά, να εκφράζουν την άποψή τους ελεύθερα ενώ τους παρέχεται η δυνατότητα να ακουστούν. Σχετικά στοιχεία περιπτώσεων παρατίθενται στον πιο κάτω Πίνακα:

ΓΟΝΙΚΗ ΜΕΡΙΜΝΑ 2012

	Από το προηγούμενο έτος	Νέες Περιπτώσεις	Έληξαν	Σε ενέργεια την έτος 31.12.2012
Γονική Μέριμνα*	316	334	351	299

*Νόμος περί Σχέσεων Γονέων και Τέκνων



ΠΙΝΑΚΑΣ 6

ΣΥΝΟΨΗ ΠΕΡΙΠΤΩΣΕΩΝ 2012

Είδος Υπηρεσίας	Υπό επίβλεψη την 31.12.12
A. ΔΗΜΟΣΙΑ ΒΟΗΘΗΜΑΤΑ	
(α) Εκτοπισθέντες	6405
(β) Μη Εκτοπισθέντες	14522
(γ) Στέγες Ηλικιωμένων και Αναπήρων (Κοινοτικές/Ιδιωτικές)	1551
(δ) Κρατικοί Φροντιστές (Αρ.φροντ.= 116)	736
B. ΠΑΡΑΒΑΤΙΚΟΤΗΤΑ/ΑΠΟΠΟΙΝΙΚΟΠΟΙΗΣΗ	
(α) Ανήλικοι υπό κηδεμονευτική επίβλεψη	417
(β) Ενήλικες υπό κηδεμονευτική επίβλεψη	511
(γ) Διατάγματα Επίβλεψης 95/72	8
(δ) Απολύομενοι κατάδικοι	0
(ε) Ανήλικοι παραβάτες	73
Γ. ΠΑΙΔΙΚΗ ΚΑΙ ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΚΗ ΕΥΗΜΕΡΙΑ	
(α) Παιδιά υπό νομική φροντίδα	238
(β) Προληπτική Υπηρεσία	1269
(γ) Πρόληψη αντιμετώπιση Βίας στην οικογένεια	432
(δ) Γονική Μέριμνα	299
(ε) Αιτητές/Μελέτες Καταλληλότητας	129
(στ) Προτεινόμενοι επιμελητές	25
(ζ) Υιοθεσίες	76
(η) Διακρατική Υιοθεσία	52
(θ) Παιδοκομικοί Σταθμοί (Ιδιωτικοί, Κοινοτικοί)	
Εγγεγραμμένοι	354
Εκκρεμείς Αιτήσεις	69
(ι) Κέντρα Προστασίας και Απασχόλησης Παιδιών	
Εγγεγραμμένα	68
Εκκρεμείς Αιτήσεις	95
(κ) Κατ'Οίκον Παιδοκόμοι	
Εγγεγραμμένοι	55
Εκκρεμείς	35
(λ) Ιδιωτικές Παιδικές Στέγες	
Δ. ΚΟΙΝΟΤΙΚΗ ΕΡΓΑΣΙΑ	
(α) Συμβούλια και Επιτροπές Κοινοτικής Ευημερίας	98
(β) Άλλες Εθελοντικές Οργανώσεις	95
(γ) Κοινοτικά Προγράμματα	324
ΣΥΝΟΛΟ	27936
ΚΡΑΤΙΚΑ ΙΔΡΥΜΑΤΑ	25
ΚΡΑΤΙΚΑ ΠΡΟΤΥΠΑ ΣΠΙΤΙΑ ΓΙΑ ΑΤΟΜΑ ΜΕ ΕΙΔΙΚΕΣ ΑΝΑΓΚΕΣ	8